

# Procedure file

Informations de base	
CNS - Procédure de consultation Décision	<a href="#">2003/0087(CNS)</a>
Procédure terminée	
Accord CE/Ukraine: accord de coopération scientifique et technologique, renouvellement	
Voir aussi <a href="#">2002/0243(CNS)</a>	
Sujet 3.50.20 Coopération et accords scientifiques et technologiques	
Zone géographique Ukraine	

Acteurs principaux			
Parlement européen	Commission au fond	Rapporteur(e)	Date de nomination
	<b>ITRE</b> Industrie, commerce extérieur, recherche, énergie	PSE <a href="#">WESTENDORP Y CABEZA Carlos</a>	22/05/2003
Conseil de l'Union européenne Commission européenne	Commission pour avis	Rapporteur(e) pour avis	Date de nomination
	<b>AFET</b> Affaires étrangères, droits de l'homme, sécurité commune, défense	La commission a décidé de ne pas donner d'avis.	
	DG de la Commission <a href="#">Recherche et innovation</a>	Commissaire	

Evénements clés			
05/05/2003	Publication de la proposition législative	<a href="#">COM(2003)0231</a>	Résumé
02/06/2003	Annonce en plénière de la saisine de la commission		
10/06/2003	Vote en commission		Résumé
10/06/2003	Dépôt du rapport de la commission, 1ère lecture/lecture unique	<a href="#">A5-0227/2003</a>	
01/07/2003	Décision du Parlement	<a href="#">T5-0305/2003</a>	Résumé
22/09/2003	Adoption de l'acte par le Conseil suite à la consultation du Parlement		
22/09/2003	Fin de la procédure au Parlement		
17/10/2003	Publication de l'acte final au Journal officiel		

Informations techniques	
Référence de procédure	2003/0087(CNS)
Type de procédure	CNS - Procédure de consultation
Sous-type de procédure	Accord international
Instrument législatif	Décision
	Voir aussi <a href="#">2002/0243(CNS)</a>
Base juridique	Règlement du Parlement EP 52-p1; Traité CE (après Amsterdam) EC 170-p2
Etape de la procédure	Procédure terminée
Dossier de la commission parlementaire	ITRE/5/19446

Portail de documentation					
Document de base législatif		<a href="#">COM(2003)0231</a>	05/05/2003	EC	Résumé
Rapport déposé de la commission, 1ère lecture/lecture unique		<a href="#">A5-0227/2003</a>	10/06/2003	EP	
Texte adopté du Parlement, 1ère lecture/lecture unique		<a href="#">T5-0305/2003</a> JO C 074 24.03.2004, p. 0022-0046 E	01/07/2003	EP	Résumé

Informations complémentaires	
Commission européenne	<a href="#">EUR-Lex</a>

Acte final
<a href="#">Décision 2003/737</a> <a href="#">JO L 267 17.10.2003, p. 0024-0026</a> Résumé

## Accord CE/Ukraine: accord de coopération scientifique et technologique, renouvellement

**OBJECTIF** : conclure un nouvel accord entre la Communauté et l'Ukraine visant à renouveler l'accord de coopération scientifique et technologique entre ces deux pays. **CONTENU** : Le 4 juillet 2002 un accord de coopération scientifique et technologique a été signé à Copenhague entre la Communauté européenne et l'Ukraine. L'article 12 (b) de cet accord stipule qu'il est conclu pour une période initiale expirant le 31 décembre 2002 et qu'il est renouvelable d'un commun accord entre les Parties pour des périodes supplémentaires de cinq ans (voir CNS/2002/0243). Pour rappel, la Communauté collabore depuis de nombreuses années avec l'Ukraine dans divers domaines scientifiques et technologiques. Parmi d'autres formes de collaboration, l'Ukraine a participé à 36 projets de recherche dans le cadre de l'activité INCO-COPERNICUS du cinquième programme-cadre de recherche et de développement de la Communauté européenne. L'accord de coopération scientifique et technologique avec ce pays a contribué à renforcer cette coopération. Par lettre du 15 octobre 2002, le Ministre des Affaires étrangères de l'Ukraine a demandé le renouvellement rapide de cet accord pour 5 années supplémentaires, sans changement du texte de l'accord actuel, pour maintenir la continuité des relations scientifiques et technologiques entre l'Ukraine et la Communauté européenne. C'est l'objet de la présente proposition qui prévoit le renouvellement pour une période de 5 ans de cet accord sans modification du contenu matériel de l'accord. Dans ces circonstances, les procédures relatives à la négociation de ce renouvellement (article 300, paragraphe 1 du Traité CE) deviendraient sans objet. Par ailleurs, vu les avantages qui résulteraient, pour les deux Parties, d'un renouvellement rapide, la procédure à une étape est proposée (une seule procédure et un seul acte portant sur la signature et la conclusion). À noter que la fiche financière annexée à la proposition indique que les dépenses communautaires pour la gestion de cet accord seraient de l'ordre de 110.000 EUR par an. ?

## Accord CE/Ukraine: accord de coopération scientifique et technologique, renouvellement

La commission a adopté le rapport de son président, M. Carlos WESTENDORP Y CABEZA (PSE, E), qui approuve la proposition sans modifications dans le cadre de la procédure de consultation. ?

## Accord CE/Ukraine: accord de coopération scientifique et technologique, renouvellement

---

En adoptant le rapport de M. Carlos WESTENDORP y CABEZA (PSE, E), le Parlement européen a approuvé la conclusion d'un accord visant à renouveler l'accord de coopération scientifique et technologique entre la Communauté européenne et l'Ukraine.?

## Accord CE/Ukraine: accord de coopération scientifique et technologique, renouvellement

---

**OBJECTIF** : renouveler l'accord de coopération scientifique et technologique entre l'Union et l'Ukraine. **ACTE LÉGISLATIF** : Décision 2003/737/CE du Conseil concernant la conclusion d'un accord renouvelant l'accord de coopération scientifique et technologique entre la Communauté européenne et l'Ukraine. **CONTENU** : Le Conseil a adopté une décision renouvelant pour une période de 5 ans l'accord de coopération scientifique et technologique entre l'Union et l'Ukraine. Pour rappel, cet accord avait été signé le 4 juillet 2002 entre les parties pour une première période le 31 décembre 2002. Cet accord stipulait toutefois qu'il était renouvelable d'un commun accord pour des périodes supplémentaires de cinq ans (voir CNS/2002/0243). C'est précisément l'objet de la présente décision. Le nouvel accord sera totalement conforme à la version antérieure de l'accord de coopération afin de maintenir la continuité des relations scientifiques et technologiques entre l'Ukraine et la Communauté européenne. **ENTRÉE EN VIGUEUR** : l'accord entre en vigueur à la date à laquelle les parties se seront mutuellement notifiées l'accomplissement des procédures nécessaires à cet effet.?